

တၢ်ဘူၣ်တၢ်ဘၢ အတၢ်သိၣ်လိ လီၤဆီ- မိၢ်ပၢ်အတၢ်အၢၣ်လီၤ ဟ့ၣ်ခွဲးအလံာ်ကွီၣ်ဒိ (CFMD141)

ကွီၣ်အမံ -

မုၢ်နံၤလၢတၢ်ဟ့ၣ်နီၤလီၤလံာ်ဒိ-

လံာ်တကွီၣ်ဒိအံၤ မုၢ်ဝဲလၢပုၤကွီၣ်မိလၢ- တီၤအဂီၢ်

ဝံသးစူၤဆၢကဒါက့ၤဖဲ-

လံာ်တကွီၣ်ဒိဟံးဖျါဝဲ မိၢ်ပၢ်တဖၣ်ဆိၣ်ဒီး တၢ်ခွဲးဂုၤယၢ်ဘၣ်လၢမိၢ်ပၢ်တဖၣ် ကဟံးသုၣ်ပာ်သးလၢ မုၢ်အဝဲသုၣ် ဆိၣ်ဒီး မုတမ့ၢ် တဆိၣ်ဒီး အမိန့ၣ်လီၤ မၤလိတၢ်လၢ တၢ်မၤလိတၢ်ဘူၣ်တၢ်ဘၢလီၤဆီ (Special Religious Instruction-SRI) ခါန့ၣ်လီၤ. ဖဲတၢ်ဆၢကဒါလံာ်တကွီၣ်ဒိန့ၣ် ကွီၣ်ကသမံ သမီးဒီးကွီၣ်ဒိကဆၢတၢ်လၢ SRI န့ၣ် မုၢ်တၢ်ကြးရဲၣ်ကျဲၤထၢန့ၣ်လီၤအီၤ ဖဲကွီၣ်ဒိတၢ်ခွဲးဒီးန့ၣ်လီၤ.

တၢ်မၤလိတၢ်ဘူၣ်တၢ်ဘၢလီၤဆီအပုၤမုၢ်သးမၤကလိတၢ် (တဖၣ်) ဆဲးကျဲၤကွီၣ် လၢကသိၣ်လိ SRI လၢတၢ်ဘူၣ်တၢ်ဘၢ(တဖၣ်) လၢအဖိၣ်ထွဲထီၣ်အ သးလၢလံာ်အံၤအဂီၢ်-

တၢ်ဘူၣ်တၢ်ဘၢ	ခၢၣ်စးကရၢ/ပုၤဟ့ၣ်တၢ်သိၣ်လိ	တၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤလၢခါဆူညါအဂီၢ် (ပုၤမုၢ်သးမၤကလိတၢ်အမံၤ, တၢ်မၤဘၣ် ထွဲဒီးတၢ်ဘူၣ်တၢ်ဘၢ, သရိၣ်လၢအဆိၣ် ထွဲမၤစၢၤတၢ်)	မံးနံး/န့ၣ်ရဲၣ် တန့ၣ်ပုၤဘျီ, ခဲန့ၣ်တၢ်ဘျီ/တလၢတၢ်ဘျီ	တၢ်ရဲၣ်တၢ်ကျဲၤအဆၢကတီၢ် (အဒိ, တလၢ, တၢ်မၤလိကတီၢ် ၂ ကတီၢ်တ ကတီၢ် မုတမ့ၢ် တန့ၣ်)	တၢ်အပူၤအါကတၢ်လၢ တၢ်ဆိကမိၢ်ပၢ်တၢ်ဆိ

ပုၤမုၢ်သးမၤကလိတၢ်အဂီၢ်အကျိၤလီၤတၢ်လီၤဆဲး (အဝဲသုၣ်အမံၤ, ပုၤလၢ တၢ်ပာ်ပနီၣ်အီၤလၢကဟ့ၣ်တၢ်သိၣ်လိဒီးတၢ်ဘူၣ်တၢ်ဘၢအကရၢတဖၣ်)မုၢ်တဆိၣ်ဒီးဖဲတၢ်ဆၢကတီၢ်လၢတၢ်ထွဲထီၣ်ရၢလီၤလံာ်တကွီၣ်ဒိအံၤဘၣ်န့ၣ်, ပကဟ့ၣ်
ဆိလီၤတၢ်သုၣ်တဖၣ်အံၤဆူ မိၢ်ပၢ်တဖၣ်အဆိၣ်တရားတၢ်ဖျါကွီၣ် အမူးတၢ်တီၢ်ကျဲၤ ခီဖျါ ကွီၣ်အလံာ်တၢ်ကစီၣ်, မုၢ်တၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤလၢတၢ် ထၢဖိၣ်အီၤသုၣ်လၢပုၤတူၢ်လီၤမုၢ်တၢ် မုတမ့ၢ် ကျဲၤအကြးအဘၣ်လၢကွီၣ်ဒီးဆိၣ်ထီၣ်အီၤန့ၣ်လီၤ.

တၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤလၢလံာ်တူၢ်လီၤကွီၣ်ဒိအံၤ, မိၢ်ပၢ်မုၢ်ဆိၣ် ဒီးထွဲကွီၣ်အမိ/အမိတဖၣ်လၢ SRI အပူၤန့ၣ်ထွဲကွီၣ်ဒိအံၤန့ၣ်လီၤ. မိၢ်ပၢ်တဖၣ်ထွဲကွီၣ်ဒိအမိလၢတၢ်ရဲၣ်ကျဲၤအံၤသုထီၣ်အီၤဖျါ ကွဲးဘီးဘၣ်သုၣ်ညါကွီၣ်ဒိန့ၣ်လီၤ.

ယဟံးဂၢ်ဟံးကျဲၤ လၢယဖးဘၣ်ဒီး နံၤပၢ်မိၢ်ပၢ်အတၢ်အၢၣ်လီၤဟ့ၣ်ခွဲးတၢ်ဂ့ၢ် တၢ်ကျိၤဘၣ်ထွဲဒီး SRI လၢအဆိၣ်လၢကဘျဲးပၤ ၂ အမိနီၣ်လံာ်န့ၣ်လီၤ.

☐

(ဝံသးစူၤတီးနီၣ်)

မုၢ်နံၤအၢၣ်လီၤဟ့ၣ်ခွဲး လၢနမိတဖၣ်ကန့ၣ်လီၤမၤလိတၢ်လၢ SRI အပူၤလၢ ကြးဘၣ်တၢ်ရဲၣ်ကျဲၤထၢန့ၣ်လီၤအီၤဖဲကွီၣ်ဒိ.

မုၢ်

☐

(ဝံသးစူၤတီးနီၣ်တခါ)

တမ့ၢ်ဘၣ်

☐

နမ့ၢ်ဆဲးအၢၣ်လီၤ မုၢ်န့ၣ်, ဝံသးစူၤကွဲးလီၤနမိ/မိတဖၣ်အဂီၢ်အကျိၤ-

ကွီၣ်ဒိအန့ၣ်မိထၢမိအမံၤ	ကွီၣ်ဒိအမံၤနီၣ်ထံး	တၢ်မၤလိအန့ၣ်	မုၢ်နံၤအၢၣ်လီၤဟ့ၣ်ခွဲးလၢ SRI အတၢ်ဘူၣ်တၢ်ဘၢလၢထးအံၤဖဲလဲၣ် တခါအဂီၢ်လဲၣ်.

ယနံၤဟံးလၢ ကဆိၣ်ဒီးတၢ်လၢကတၢ်လၢကတၢ်ပုၤတၢ်ပီးတၢ်လီၤလၢ ယမိအကစူၤကတၢ်ဘၣ်ဝဲလၢ SRI အပူၤအဂီၢ်, ဒီးတၢ်ကထၢဖိၣ်အီၤဖဲတၢ်ဆၢ တၢ်လၢ

SRI အံၤမုၢ်တၢ်ကြးရဲၣ်ကျဲၤထၢန့ၣ်လီၤအီၤဆူကွီၣ်ဒိအပူၤခါဝဲလၢလီၤ န့ၣ်လီၤ.

☐

(ဝံသးစူၤတီးနီၣ်)

မိၢ်ပၢ်/ပုၤကွီၣ်ထွဲတၢ်အမံၤ-

လီၤဆိၣ်ဆိးထံး-

ဆဲးလီၤအမံၤ-

မုၢ်နံၤ -/...../.....

နမ့ၢ်ဆိၣ်ဒီးနမိ/မိတဖၣ်ထီၣ် SRI အံၤန့ၣ်, တီၤနီၣ် မုၢ် ဒီးဝံသးစူၤ ဆၢကဒါက့ၤလံာ်တကွီၣ်ဒိ အစၢၤခံကတၢ်ဖဲနံၤသီလၢတၢ်ပာ်ပနီၣ်လၢထး န့ၣ်တက့ၢ်. ဝံသးစူၤဟံးသုၣ်ပာ်သးလၢနမ့ၢ်တဆၢကဒါက့ၤလံာ်တကွီၣ်ဒိအံၤ ဘၣ်န့ၣ်
တၢ်ကဟံးလၢနတအၢၣ်လီၤဟ့ၣ်ခွဲးလၢနမိကန့ၣ်လီၤမၤလိ SRI လၢ တၢ်ကရဲၣ်ကျဲၤထၢန့ၣ်လီၤအီၤလၢကွီၣ်ဒိန့ၣ်လီၤ.

တၢ်ကူၣ်ဘၣ်ကူၣ်သုဝဲကျိၤဒီး မိသၣ်ကတီၢ် တၢ်ခိၣ်ထီၣ် တၢ်သိၣ်လိ တၢ်ဘူၣ်တၢ်ဘၢလီၤဆီ အကျဲၤသန့အံၤတၢ်မၤန့ၢ်အီၤသုဝဲ

<http://www.education.vic.gov.au/school/principals/spag/curriculum/pages/religious.aspx>

တၢ်သိၣ်လိလီၤဆီတၢ်ဘျၣ်တၢ်ဘၢ – မိၢ်ပၢ်အတၢ်အၢၣ်လီၤဟ့ၣ်ခွဲးတၢ်ဂ့ၢ်တၢ် ကျိၤ

တၢ်ဟ့ၣ်လီၤတၢ်သိၣ်လိတၢ်ဘျၣ်တၢ်ဘၢ (SRI) လၢဘၣ်တၢ်သိၣ်လိဆီၤလၢ သရိုၣ်တဖၣ်ဒီး တၢ်ဘျၣ်တၢ်ဘၢကရူၢ် အကၢတဖၣ်န့ၣ်, ဘၣ်တၢ်ဟ့ၣ်ဆီၤအခွဲးလၢ ပဒိုၣ်အကူၢ်တဖၣ်လၢ တၢ်ဟ့ၣ်ဆီၤအခွဲးလၢ တၢ်ကူၣ်ဘၣ်တၢ်သိၣ်လိ တၢ်မၤဂ့ၢ်တၢ်သိၣ်လိ ၂၀၀၆ အကူၢ် ၂.၂.၁၁ အပူၤန့ၣ်လီၤ.

တၢ်သိၣ်လိတၢ်ဘျၣ်တၢ်ဘၢလီၤဆီအကျဲးသန့

တၢ်ကဟ့ၣ်ဒီးသိၣ်လိ SRI ထဲဒၣ်ဖဲ အလီၤပလီၤဒီးဝဲၤကျိၤအဖီလၢန့ၣ် ဒီးတၢ်ပၢ်အၢၣ်လီၤတၢ်န့ၣ်ကျဲး (Department policy and Ministerial Direction) MD141 အခါမိၤန့ၣ်လီၤ. တၢ်ဟ့ၣ်လီၤ SRI တၢ်မၤလိကသ့ဖဲ တၢ်သ့ၣ်ညါပၢ်ပနီၣ်ဆီၤအခါဒီး ပၤမုၢ်သးမၤကလီၢ်တၢ်လၢအသိၣ်လိတၢ်ဘျၣ်တၢ်ဘၢ (တဖၣ်)အၢၣ်အၢၣ်လီၤအၢၣ်ကီၤဝဲၤကျိၤဒီး ဖဲကွဲးဆီၤဒီးအတၢ်မၤစၢၤပီး လိတဖၣ်လၢ ကလူၤပိၢ်မၤထွဲးသးအတၢ်လိၣ် ဘၣ်တဖၣ်ဒီးမၤလီၤတၢ် တၢ် ကွဲးထွဲးဒီးအတၢ်သိၣ်တၢ်သိၣ်တဖၣ်ကမိၤမဲၤလိၣ်အသးဒီးပၤကွဲးမဲၤလၢ ဖဲအမၤလိ SRI အကူၢ်န့ၣ်လီၤ. SRI န့ၣ် တၢ်တသိၣ်လိဆီၤအခါန့ၣ် ၃၀ မံးနံးလၢ တနံၣ်တၢ်အတီၢ်ပူၤဘၣ်န့ၣ်လီၤ.

ကွဲးတဖၣ်ဟ့ၣ်လီၤလိၣ်တက့ၢ်ဒီးဆဲးအူၢ်ပိၢ်မၤအဆိၣ် ဖဲတၢ်ပၢ်ပနီၣ်ဆီၤဒီးတၢ် အၢၣ်လီၤတူၢ်လိၣ်ဆီၤ SRI အပူၤမုၢ်သးမၤကလီၢ်တၢ်အခါန့ၣ်လီၤ. ဖဲတၢ်ဟ့ၣ်လီၤ လိၣ်ကွဲးဒီးဆဲး အူၢ်ပိၢ်မၤတဖၣ်အဆိၣ်တၢ်ဟ့ၣ်လီၤတၢ်ကွဲးလိၣ်ကွဲးဒီးလၢ တၢ်အၢၣ်လီၤတဖၣ်ဝဲၤအလီၤခဲ, ကွဲးခိၣ်ကဆၢတၢ်လၢ မုၢ်တၢ်ဆိၣ်ဒီး တၢ်ဆိၣ်ယၢၤအလၢအပူၤလၢ တၢ်ကဟ့ၣ် SRI လၢကွဲးအပူၤလဲၤခါန့ၣ်လီၤ.

**MD141ဒီးကျဲးသန့တဖၣ်တၢ်ကွဲးဆီၤသ့ဖဲအတၢ်န့ၣ်ဒီးအဖီခိၣ်ဝဲ- <http://www.education.vic.gov.au/about/departments/legislation/Pages/sri.aspx>
<http://www.education.vic.gov.au/school/principals/spag/curriculum/pages/religious.aspx>**

တၢ်သိၣ်လိန့ၣ်လိလၢအဘၣ်သးဒီးတၢ်ဘျၣ်တၢ်ဘၢလၢအရၢဒိၣ်လီၤဆီမုၢ်တၢ် မနုၤလဲၣ်.

SRI သိၣ်လိဝဲ တၢ်ဘျၣ်တၢ်ဘၢ အတၢ်စူၢ်တၢ်န့ၣ်တဖၣ်, ဒီးတဘၣ် သးဒီးဒီးတၢ်သိၣ်လိတၢ်ဘျၣ်တၢ်ဘၢအတၢ်ကူၣ်ဘၣ်တၢ်သိၣ်လိ (General Religious Education - GRE) န့ၣ်ဘၣ်လီၤ. GRE ဟ့ၣ်တၢ်ကူၣ်ဘၣ်တၢ်သိၣ်လိသ့ဘၣ်သး တၢ်ဘျၣ်တၢ်ဘၢ (ဘၣ်သ့ၣ်သ့ၣ် ကပၣ်ယုၣ်ဒီးတၢ်စူၢ်ကၤ ပၤလၢအစူၢ်ကၤန့ၣ်ကၤတၢ်ဘျၣ်တၢ်ဘၢ တခါခါလၢ ကထဲပွဲးဘၣ်သးအတၢ်ဘျၣ်တၢ်ဘၢအတၢ်ဆီၤလီၤအသး), ဖဲ SRI အတၢ်တီၢ်ကျဲးတဖၣ်န့ၣ် ဘၣ်သ့ၣ်သ့ၣ် ကပၣ်ယုၣ်ဒီး တၢ်သိၣ်လိ တၢ်ဘျၣ်တၢ်ဘၢအလိၣ်တဖၣ်, ဒီးတၢ်သိၣ်လိတၢ်ဘျၣ်တၢ်ဘၢအတၢ်ကူၣ်ဘၣ်တၢ်သိၣ်လိအတၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ဘၢန့ၣ် တမံၤန့ၣ်အဖီခိၣ် နီၣ်န့ၣ်လီၤ.

SRI တဟ့ၣ် တၢ်သိၣ်လိဘၣ်သး တၢ်စူၢ်တၢ်န့ၣ် မုတမုၢ် တၢ်ဘျၣ်တၢ်ဘၢ လဲၤကၢ်အဂီၢ်န့ၣ်ဘၣ်. SRI တၢ်သိၣ်လိတခါစူၢ်တၢ်န့ၣ် သိၣ်လိဒၣ်ထဲ တၢ်စူၢ်တၢ်န့ၣ်တခါမိၤ, လၢဘၣ်တၢ်ဟ့ၣ်ဆီၤလၢ တၢ်ဘၢသရိုၣ် မုတမုၢ် တၢ်ဘျၣ်တၢ်ဘၢကရၢခါခါန့ၣ်လီၤ. ခီၣ်ဖျိတၢ်တီၢ်ကျဲးတခါဆဲးမုၢ်ဝဲ တၢ်ဘျၣ်တၢ်ဘၢအလိ, တၢ်ကူၣ်ဘၣ်တၢ်သိၣ်လိသ့ဝဲၤကျိၤဒီး ဖိသၣ်ကတီၢ် တၢ်ခိၣ်ထီၣ်ဝဲၤကျိၤ တပၣ်ပနီၣ်တၢ်သိၣ်လိအတၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ဘၢန့ၣ်လီၤ. လၢဘၣ်တၢ်စူၢ်တၢ်န့ၣ်လီၤလၢ သရၣ်လၢ အဟ့ၣ်လီၤသးလၢ တၢ်သိၣ်လိမုၢ်သး မၤကလီၢ်တဖၣ်ဘၣ်န့ၣ်လီၤ.

မတၢ်ဟ့ၣ်တၢ်သိၣ်လိလီၤဆီဘၣ်သးတၢ်ဘျၣ်တၢ်ဘၢန့ၣ်လဲၣ်.

တၢ်သိၣ်လိဆီဘၣ်သးတၢ်ဘျၣ်တၢ်ဘၢလၢကွဲးတဖၣ်န့ၣ်ဆိၣ်ဝဲ အကလုၢ်လၢအမုၢ် ခရ်ဒီး, ခဲသလဲး, အိၣ်သးခရ်ဒီး, ယူၤဒၤ, ဘူးဒးတၢ်ဘၢ, ဟံၣ်န့ၣ်တၢ်လၢ, အံးစလၣ်(မ), ဘၣ်ဟံၣ်ဆဲး(Bah'a), စူးအတၢ်ဘၢတဖၣ်န့ၣ်လီၤ. တၢ်ဘျၣ်တၢ်ဘၢလၢ တၢ်သိၣ်လိဆီၤလၢ ကွဲးတဖၣ်န့ၣ် ကလီၤဆီၤလိၣ်အသးလၢ အဒီးသန့ထီၣ်အသးလၢ မုၢ်သရၣ် သိၣ်လိတၢ်ဟံးလၢ သိၣ်လိတၢ်လၢဘၢကွဲးခါန့ၣ်လီၤ. ခဲဆဲးန့ၣ် သရၣ်လၢအဟ့ၣ်လီၤသးလၢအဟ့ၣ် တၢ်သိၣ်လိ လီၤဆီဘၣ်သး တၢ်ဘျၣ်တၢ်ဘၢ လၢပၤမၤစၢၤတၢ်ဟံးပနီၣ်တဖၣ်မုၢ်ဝဲ-

တၢ်ဘျၣ်တၢ်ဘၢ	ခါးစးကရၢ/ပၤဟ့ၣ်မၤစၢၤတၢ်	ပၤဟ့ၣ်မၤစၢၤတၢ်အပူၤယဲၤသန့လၢကန့ၢ်ဘၣ် တၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤအူၢ်ညါအဂီၢ်	ပၤဟ့ၣ်မၤစၢၤတၢ်အ လိၣ်မိနီၣ်ဂီၢ်
ပၤခရ်ဒီး	ACCESS တၢ်ဘျၣ်တၢ်ဘၢကရၢတဖၣ်	http://www.accessministries.org.au/	1800 063 341
ခဲးသလဲး	ခဲးသလဲးတၢ်ကူၣ်ဘၣ်တၢ်သိၣ်လိ	http://www.ceomelb.catholic.edu.au/	9267 0228
အံးစလၣ် (မ)	အၢၣ်ကၢ်ထီၣ်လူၤဒိၣ် (Arkan Toledo)/ ဘံးထီၣ်ယုၣ် အံးစလၣ်မုး ကိၣ်ကးကရၢ (Islamic Council of Victoria)	http://arkan.org.au/	1300 857 797
ယူၤဒၤအတၢ်ဘျၣ်တၢ်ဘၢ	United Jewish တၢ်ကူၣ်ဘၣ်တၢ်သိၣ်လိသ့ကမံးတၢ်မိၢ်ပၤတၢ်ကရၢကရိ	http://www.ujeb.org.au/	9038 5028
ဘူးဒး	တၢ်ဘျၣ်တၢ်ဘၢလၢတၢ်ယုၣ်ဖိးအဂီၢ်လၢအိၣ်လၢယီၤ (RFP)	http://religionsforpeaceaustralia.org.au/	
အိၣ်သးခရ်ဒီးတၢ်ဘျၣ်တၢ်ဘၢ			
ဘၣ်ဟံၣ်အတၢ်စူၢ်တၢ်န့ၣ်			
စူးအတၢ်ဘၢတဖၣ်			
ဟံၣ်န့ၣ်တၢ်ဘၢသန့			

ပၤမၤကလီၢ်တၢ်လၢတၢ်သိၣ်လိတဖၣ်မုၢ် ပၤမၤယုၣ်မၤသကိးတၢ်ဒီး သရိုၣ် မုတမုၢ် တၢ်ဘျၣ်တၢ်ဘၢတဖၣ် အတၢ်ကရၢကရိန့ၣ်လီၤ. အဝဲသ့ၣ် အမူအဒါန့ၣ် တမုၢ်ကွဲးသရၣ်ဘၣ်. လၢအဝဲသ့ၣ် ကမၤန့ၣ် တပၣ်ပနီၣ် လၢပၤမၤစၢၤတၢ်လၢထး အစရီၢ်အကျိၤတကၤ, ဒီးဆဲးလီၤမံၤလၢ တၢ်သိၣ်လိတၢ်သိၣ်လိလၢ ဘၣ်တၢ်ကွဲးဟံးလီၤဆီၤလၢ တၢ်ကဘၢ.သိၣ်လိတၢ်လၢ ပဒိုၣ်အကူၢ်တဖၣ်နီၣ်န့ၣ်လီၤ. တၢ်လိၣ်ဘၣ် တပၣ်ပနီၣ်.ဆဲးမုၢ်လၢ ပၤဟ့ၣ်လီၤသးလၢ တၢ်သိၣ်လိကဆိၣ်ဒီး တၢ်သမံးသမိးဆီၤလၢကမၤသကိးတၢ်ဒီးဖိသၣ်အဂီၢ်န့ၣ်လီၤ.

တၢ်န့ၣ်လီၤမၤသကိးတၢ်လၢ တၢ်သိၣ်လိလီၤဆီဘၣ်သးတၢ်ဘျၣ်တၢ်ဘၢ

တၢ်န့ၣ်လီၤမၤသကိးတၢ်လၢတၢ်သိၣ်လိလီၤဆီတၢ်ဘျၣ်တၢ်ဘၢန့ၣ် မုၢ်တၢ်မၤတၢ်လၢ တၢ်သးအူၢ်အဖီခိၣ်န့ၣ်လီၤ. ကွဲးမုၢ်အူၢ်ဖိသၣ်လၢ ကန့ၣ်လီၤမၤလိတၢ် (opt-in) လၢ SRI အပူၤလၢအတၢ်ဆိၣ်ဒီး မိၢ်ပၢ် အတၢ်အၢၣ် လီၤပျဲးပျဲးခွဲးတသ့ဘၣ်. SRI အတၢ်ပီးတၢ်လိတဖၣ်န့ၣ် တၢ်ထီၣ်န့ၣ်ဆီၤသ့ဖဲ ပၤယဲၤသန့အဖီခိၣ်ဒီး ခီၣ်ဖျိ တၢ်ကအရၢဒိၣ်တဖၣ် တၢ်မၤန့ၢ်ဆီၤသ့လၢပၤယဲၤသန့အလီၤဒီးခီၣ်ဖျိ တၢ်ကရၢကရိခါးစးလၢ အဟ့ၣ် SRI တၢ်မၤလိလၢ မိၢ်ပၢ်တဖၣ်ကကွဲးကဒါကွဲးဆီၤအဂီၢ်န့ၣ်လီၤ.

တၢ်မၤမိၢ်ပၢ်တဖၣ်လၢ ကမၤပုၤဒီး ဟ့ၣ်ကဒါကွဲးလိၣ်ကွဲးဒီးဆဲးအူၢ် ကွဲး အဝဲသ့ၣ် မုၢ်မုၢ်လဲၤလၢအဖီတဖၣ် ကန့ၣ်လီၤမၤသကိးတၢ်လၢ SRI. ဖဲ တၢ်မုၢ်သိၣ်လိဆီၤလၢ ကွဲးအယီၤန့ၣ်လီၤ. တၢ်မုၢ်တဆၢကွဲး လိၣ်ကွဲးဒီးဆဲး ဘၣ်န့ၣ်, ဖိသၣ်တန့ၣ်လီၤ မၤလိသကိးဘၣ်တၢ်ဒီး SRI ဘၣ်. ပၤကွဲးဖိလၢ တန့ၣ်လီၤမၤလိသကိးတၢ်ဒီး SRI ဘၣ်န့ၣ်. တၢ်ကပျဲးဆီၤလၢ အပူၤယုၣ် လၢ တၢ်သိၣ်လိလိၣ်မိၢ်ပၤအချၢတဖၣ်န့ၣ်လၢ တၢ်မၤလိဒီးလီၤဆီအပူၤ မုတမုၢ် တၢ်မၤလိလီၤအကၤလၢ အတၢ်မုၢ်တၢ်မၤလိ SRI အပူၤဘၣ်န့ၣ်လီၤ.

နထူးထီၣ်ကွဲးနီၣ်/ဖိတဖၣ်လၢ တၢ်သိၣ်လိ တၢ်ဘျၣ်တၢ်ဘၢ အတၢ်မၤလိလီၤဆီသ့ထီၣ်တၢ်ဘျၣ် ခီၣ်ဖျိတၢ်ကွဲးဒူးသ့ၣ်ညါ ကွဲးနီၣ်န့ၣ်လီၤ.

လၢတၢ်မၤန့ၢ်တၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤအူၢ်ညါအဂီၢ်

MD141 ဒီးဝဲၤကျိၤအကျဲးသန့တၢ်မၤန့ၢ်ဆီၤသ့ဖဲ <http://www.education.vic.gov.au/about/departments/legislation/Pages/sri.aspx>
<http://www.education.vic.gov.au/school/principals/spag/curriculum/pages/religious.aspx>